

**Dodatok č. 2**  
**k Zmluve o dielo č. MAGTSOP/RPPP2/2021**  
**uzatvorenej v zmysle ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení**  
**neskorších právnych predpisov**  
**(ďalej len „Dodatok č.2“)**  
**medzi nasledovnými zmluvnými stranami:**

**Objednávateľ:**

Obchodné meno a sídlo: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
Sídlo: Primaciálne nám. č. 1, 814 99 Bratislava  
IČO: 00 603 481  
DIČ: 2020372596  
Banka: Československá obchodná banka, a.s.  
IBAN: SK88 7500 0000 0002 2504 7483  
Zastúpený: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor  
(ďalej len „Objednávateľ“)

a

**Dodávateľ:**

Názov: Saba Parking SK s.r.o.  
Sídlo: Grôsslingova 4, 811 09 Bratislava - mestská časť Staré Mesto  
IČO: 35 844 256  
DIČ: 2021692640  
IČ DPH: SK2021692640  
IBAN: SK97 1100 0000 0026 2483 6024  
SWIFT: TATRSKBX  
Zastúpený: Mario Grega, konateľ  
Josep Oriol Carreras, konateľ

(ďalej len „Dodávateľ“)

(Objednávateľ, Dodávateľ ďalej spolu aj ako „Zmluvné strany“ v príslušnom gramatickom tvare)

**Preambula**

Objednávateľ a Dodávateľ uzatvorili dňa 14.10.2021 Zmluvu o dielo č. MAGTSOP/RPPP2/2021 uzatvorenú v zmysle ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len „Zmluva“), predmetom ktorej je úprava vybraných práv a povinností Zmluvných strán vo vzťahu k dodaniu a inštalácii 11 kusov on street parkovacích automatov vrátane ich uvedenia do skúšobnej a riadnej prevádzky, ako aj poskytovanie záručného servisu, technickej podpory a súvisiacich služieb k vyššie uvedeným parkovacím automatom. Dňa 17.2.2022 uzatvorili Zmluvné strany Dodatok č. 1 k Zmluve o dielo č. MAGTSOP/RPPP2/2021 uzatvorenej v zmysle ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov, ktorým upravili vybrané vzájomné práva a povinnosti (ďalej len „Dodatok č.1“).

V nadväznosti na vznik nepredvídateľných okolností a potreby zabezpečenia kontinuálneho poskytovania servisných služieb, technickej podpory a iných doplnkových služieb v zmysle Zmluvy a jej Dodatku č.1 pre 11 ks on street parkovacích automatov a v súlade s Čl. XII ods. 2 Zmluvy je možné Zmluvu meniť alebo ju dopĺňať na základe dohody Zmluvných strán, formou písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami obidvoch Zmluvných strán v súlade s § 18 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len „ZVO“).

Na základe vyššie uvedeného sa Zmluvné strany dohodli na nasledovnej zmene Zmluvy v znení jej Dodatku č.1, a uzavretí tohto Dodatku č.2 i v súlade s § 18 ods. 3 písm. b) ZVO, keďže hodnota všetkých zmien je nižšia ako finančný limit podľa § 5 ods. 2 ZVO, a zároveň je nižšia ako 10 % hodnoty pôvodnej zmluvy.

## **Článok I**

### **Predmet dodatku**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Čl. II ods. 3 Odmena a platobné podmienky sa mení a dopĺňa o v nasledovnom znení:

**a) Pôvodné znenie Čl. II ods. 3:**

*„3. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena uvedená v bode 1. tohto článku zmluvy je konečná a nemenná a sú v nej zahrnuté všetky náklady Dodávateľa, ktoré mu vzniknú alebo vznikli v súvislosti s plnením tejto zmluvy, najmä, nie však výlučne, všetky náklady Dodávateľa na dodanie tovaru, montáž a inštaláciu tovaru a uvedenie tovaru do prevádzky, vrátane zabezpečovania záručného servisu, technickej podpory a súvisiacich služieb poskytovaných Dodávateľom počas doby 24. mesiacov od riadneho dodania tovaru Objednávateľovi, vrátane všetkých transakčných poplatkov a pod.“*

**b) Nové znenie Čl. II ods. 3 sa mení a dopĺňa nasledovne:**

*„3 a) Zmluvné strany sa dohodli, že odmena uvedená v bode 1. tohto článku zmluvy je konečná a nemenná a sú v nej zahrnuté všetky náklady Dodávateľa, ktoré mu vzniknú alebo vznikli v súvislosti s plnením tejto zmluvy, najmä, nie však výlučne, všetky náklady Dodávateľa na dodanie tovaru, montáž a inštaláciu tovaru a uvedenie tovaru do prevádzky, vrátane zabezpečovania záručného servisu, technickej podpory a súvisiacich služieb poskytovaných Dodávateľom počas doby 27. mesiacov od riadneho dodania tovaru Objednávateľovi, vrátane všetkých transakčných poplatkov a pod., ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.*

*3 b) Zmluvné strany sa dohodli, že odo dňa nadobudnutia účinnosti Dodatku č. 2 sa mení spôsob určenia zmluvnej ceny v časti Diela podľa Čl. I ods. 2 písm. d) tak, že v rozsahu daného plnenia bude odmena za predmetnú časť Diela účtovaná ako skutočný náklad objednaný a odsúhlasený Objednávateľom, ktorý spočíva vo vykonávaní servisu a poskytnutí technickej podpory a súvisiacich služieb poskytovaných Dodávateľom pre 11 ks on street parkovacích automatov, maximálne však v rozsahu a do výšky uvedenej v Prílohe č. 1 Dodatku č. 2. Pre vylúčenie pochybností platí, že poskytované plnenie podľa Čl. I ods. 2 písm. d), po nadobudnutí účinnosti Dodatku č. 2, je predmetom písomnej objednávky zo strany Objednávateľa, pričom písomná forma je zachovaná aj elektronickou (e-mailovou) komunikáciou.*

*3 c) Dodávateľ je oprávnený vystaviť riadny daňový doklad (faktúru) za poskytnuté plnenie podľa Čl. I ods. 2 písm. d) v súlade s ustanoveniami Čl. II ods. 3 písm. a) a písm. b) zmluvy vo výške 100% z ceny poskytnutého plnenia. Iné ustanovenia zmluvy týkajúce sa splatnosti, doručovania a náležitostí faktúry ako riadneho daňového dokladu, resp. procesu fakturácie, sa použijú primerane.“*

2. Zmluvné strany sa dohodli, že Čl. XII Spoločné a záverečné ustanovenia sa mení a dopĺňa v nasledovnom znení:

**a) Pôvodné znenie čl. XII ods. 4:**

*„4. Ak sa niektoré ustanovenie tejto zmluvy stane neplatným či neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú bezodkladne písomným dodatkom nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým ustanovením, ktoré zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného ustanoveniu a účelu tejto zmluvy. Do doby uzavretia písomného dodatku platí zodpovedajúca úprava všeobecne záväzných právnych predpisov.“*

**b) Nové znenie čl. XII ods. 4 sa mení a dopĺňa nasledovne:**

*„4. V prípade akéhokoľvek rozporu medzi zmluvou a jej prílohami, platí, že má prednosť textácia a obsah zmluvy. Ak sa niektoré ustanovenie tejto zmluvy stane neplatným či*



*neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú bezodkladne písomným dodatkom nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým ustanovením, ktoré zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného ustanoveniu a účelu tejto zmluvy. Do doby uzavretia písomného dodatku platí zodpovedajúca úprava všeobecne záväzných právnych predpisov.“*

## **Článok II**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Ustanovenia tohto Dodatku č.2 menia a dopĺňajú Zmluvu len v rozsahu v ňom výslovne uvedenom. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú úpravou tohto Dodatku č.2 nedotknuté.
2. Tento Dodatok č.2 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania Zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v súlade § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v spojení s § 47a Občianskeho zákonníka.
3. Tento Dodatok č.2 je vyhotovený v 3 (slovom: troch) vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých 2 (slovom: dva) obdrží Objednávateľ, 1 (slovom: jeden) obdrží Dodávateľ.
4. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č.2 je Príloha č. 1 – Cenová ponuka.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, ich vôľa je slobodná a vážna, prejav vôle je dostatočne zrozumiteľný a určitý, zmluvná voľnosť nie je obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme. Zmluvné strany si tento Dodatok č.2 prečítali a bez výhrad súhlasia s jeho ustanoveniami.

V Bratislave dňa 8.1.2024

V Bratislave dňa 8.1.2024

**Objednávateľ:**

**Dodávateľ:**

\_\_\_\_\_  
Hlavné mesto SR Bratislava  
Ing. arch. Matúš Vallo  
primátor

\_\_\_\_\_  
Saba Parking SK s.r.o.  
Mario Grega, konateľ  
konateľ

\_\_\_\_\_  
Saba Parking SK s.r.o.  
Josep Oriol Carreras  
konateľ

### **Príloha č. 1 – Cenová ponuka**

Rozsah a vyúčtovanie servisných prác, technickej podpory a súvisiacich služieb poskytovaných Dodávateľom pre 11 ks on street parkovacích automatov na základe písomnej objednávky Objednávateľa v súlade s Dodatkom č.2 a v rozsahu Zmluvy a Prílohy č.1 Zmluvy, nepresiahne celkovú sumu 1045€ (slovom: tisícštyridsaťpäť eur) bez DPH/mesačne, t.j. 1254€ (slovom: tisícdvestoštyridsaťpäť eur) s DPH (v rozsahu 3 kalendárnych mesiacov nepresiahne dané vyúčtovanie sumu 3135€ (slovom: tritisícstotridsaťpäť eur) bez DPH, t.j. 3762€ (slovom: tritisícšedemstošesťdesiatdva eur) s DPH. V celkovej sume podľa predchádzanej vety nie je zahrnutý poplatok za spracovanie bezhotovostných platieb podľa písm. e uvedeného nižšie.

- a) Servisné práce – oprava on street parkovacieho automatu vrátane náhradných súčiastok – 35€/ 1 automat/mesiac
- b) Spotrebný materiál – 25€/1 automat/1 mesiac
- c) SIM karta na dátový prenos s dostatočnou kapacitou – 5€/ 1 automat/mesiac
- d) Mesačné poplatky spoločnosti Flowbird za poskytované služby – 30€/1 automat/mesiac
- e) Poplatok za spracovanie bezhotovostných platieb - 2% z obratu platieb